

REVISTA DEL
CENTRO DE INVESTIGACIONES
EN DESARROLLO HUMANO

DIVISIÓN DE HUMANIDADES
Y CIENCIAS SOCIALES

DIRECCIÓN DE INVESTIGACIONES
Y PROYECTOS

UNIVERSIDAD DEL NORTE

Vol. 21, n° 1, enero-junio, 2013

ISSN 2011-7574 (ON LINE)



Vol. 21, N° 1

Investigación & Desarrollo

Revista Latinoamericana de Ciencias
Sociales y Desarrollo Humano

Latin American Journal of Social
Sciences and Human Development

Jesús Ferro Bayona

RECTOR

José Amar Amar

DECANO

DIVISIÓN DE HUMANIDADES

Raimundo Abello Llanos

DIRECTOR

INVESTIGACIONES Y PROYECTOS

EDITOR

Daniel Aguilar Rodríguez

EDITOR ASOCIADO

Carlo Tassara

CO-EDITOR DEL DOSSIER DIÁLOGO, COOPERACIÓN Y RELACIONES EURO-LATINOAMERICANAS. PROFESOR DE "ESTRATEGIAS PARA LA COOPERACIÓN INTERNACIONAL" Y COORDINADOR DEL ÁMBITO DISCIPLINARIO "COOPERACIÓN AL DESARROLLO Y POLÍTICAS PÚBLICAS EURO-LATINOAMERICANAS" DEL ÁREA DIDÁCTICA "CIENCIAS DE LA COOPERACIÓN Y DEL DESARROLLO" DE LA UNIVERSIDAD DE ROMA LA SAPIENZA. HTTP://UNIROMA1.ACADEMIA.EDU/CARLOTASSARA



www.uninorte.edu.co

Km 5 vía a Puerto Colombia,
A.A. 1569, Barranquilla (Colombia)

INVESTIGACIÓN & DESARROLLO está indexada en:

- Index Nacional de Publicaciones Seriadadas y Científicas y Tecnológicas de Colciencias –PUBLINDEX – Categoría A2 (<http://www.colciencias.gov.co/scienti/publindex/>).
- REDALYC: Red de Revistas Científicas de América Latina y el Caribe, España y Portugal (<http://redalyc.uaemex.mx/>).
- DOAJ: Directory of Open Access Journals (www.doaj.org).
- LATINDEX: Sistema Regional de Información en Línea para Revistas Científicas de América Latina, el Caribe, España y Portugal. (www.latindex.unam.mx).
- SCIELO: Scientific Electronic Library Online (www.scielo.org.co).
- Base de datos EBSCO (www.ebsco.com).
- Base de datos CSA: Sociological Abstracts.
- Directorio ULRICH5 (www.ulrichsweb.com).

[http://rcientificas.uninorte.edu.co/
rinvydes@uninorte.edu.co](http://rcientificas.uninorte.edu.co/rinvydes@uninorte.edu.co)

ISSN 2011-7574 (*online*)

UNA REALIZACIÓN DE EDITORIAL UNIVERSIDAD DEL NORTE

Zoila Sotomayor O.

COORDINACIÓN EDITORIAL

Marcela Villegas

ASISTENTE PRODUCCIÓN INTELECTUAL

Gisela Arroyo

ASISTENTE EDITORIAL

Luis Gabriel Vásquez M.

DIAGRAMACIÓN

Munir Kharfan de los Reyes

PROCESOS TÉCNICOS

HECHO EN COLOMBIA

MADE IN COLOMBIA

COMITÉ EDITORIAL

- Raimundo Abello Llanos
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- José Amar Amar
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- Daniel E. Aguilar Rodríguez
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- Rafael Obregón Gálvez
OHIO UNIVERSITY ATHENS (ESTADOS UNIDOS)
- Roberto González Arana
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- Ricardo Adrián Vergara
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- Jair Vega
UNIVERSIDAD DEL NORTE (COLOMBIA)
- César Torres del Río
UNIVERSIDAD JAVERIANA (COLOMBIA)
- Amalio Blanco
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE MADRID (ESPAÑA)
- Clemencia Rodríguez
UNIVERSIDAD DE OKLAHOMA (ESTADOS UNIDOS)
- Thomas Tufte
UNIVERSIDAD DE ROSKILDE (DINAMARCA)
- Isidro Maya
UNIVERSIDAD DE SEVILLA (ESPAÑA)
- Arvind Singhal
UNIVERSIDAD DE OHIO (ESTADOS UNIDOS)
- Gerard Middendorf
KANSAS STATE UNIVERSITY (ESTADOS UNIDOS)
- Carlo Tassara
UNIVERSIDAD DE LA SAPIENZA (ITALIA)

COMITÉ CIENTÍFICO

- Camilo Madariaga Orozco
UNIVERSIDAD DEL NORTE, COLOMBIA
- Jorge Palacio Sañudo
UNIVERSIDAD DEL NORTE, COLOMBIA
- Jairo Parada Corrales
UNIVERSIDAD DEL NORTE, COLOMBIA
- Marcel Pariat
UNIVERSIDAD PARÍS XII VAL DE MARNE, FRANCIA
- Michel Tousignant
UNIVERSIDAD DE QUÉBEC, CANADÁ
- Colette Sabatier
UNIVERSIDAD VICTOR SEGALEN, FRANCIA
- Wilson López López
UNIVERSIDAD JAVERIANA, COLOMBIA
- Carolina Beatriz Crisorio
UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES, ARGENTINA
- Michael Zeuske
UNIVERSIDAD DE COLONIA, ALEMANIA
- Juan Guillermo Gómez
UNIVERSIDAD DE ANTIOQUIA, COLOMBIA
- Julio Silva Colmenares
UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE COLOMBIA
- Franklin Knight, Ph.D.
JOHN HOPKINS UNIVERSITY, ESTADOS UNIDOS
- Marianella Denegri Coria
UNIVERSIDAD DE LA FRONTERA, CHILE
- Rosa María Alfaro
ASOCIACIÓN CALANDRIA, PERÚ
- Rodolfo de Roux
UNIVERSIDAD DE TOULOUSE LE-MIRAIL, FRANCIA
- Sergio Guerra Vilaboy
UNIVERSIDAD DE LA HABANA, CUBA
- Alejo Maldonado Gallardo
UNIVERSIDAD MICHOACANA DE SAN NICOLÁS DE HIDALGO, MÉXICO
- Carlos Sandoval
UNIVERSIDAD DE COSTA RICA
- José Gabriel Fernández Fernández
UNIVERSIDAD REY JUAN CARLOS, ESPAÑA

DIRECCIÓN POSTAL

Dirección de
Investigaciones
y Proyectos
Universidad
del Norte
Apartado aéreo 1569

ISSN 2011-7574
(ON LINE)

INVESTIGACIÓN & DESARROLLO

es una publicación semestral, interdisciplinaria en Ciencias Sociales, que pone al alcance de la comunidad científica nuevas perspectivas y potencialidades de la investigación en el campo del desarrollo humano.

rinvydes@uninorte.edu.co
http://rcientificas.uninorte.edu.co/

EDITORIAL / EDITORIAL

- 2 **DIÁLOGO, COOPERACIÓN Y
RELACIONES EURO-LATINOAMERICANAS**

DIALOGUE, COOPERATION AND EURO-LATIN
AMERICAN RELATIONS
Carlo Tassara

- 22 **APUNTES SOBRE LAS RELACIONES DE COOPERACIÓN
ENTRE AMÉRICA LATINA Y LA UNIÓN EUROPEA**

NOTES ABOUT COOPERATION RELATIONS BETWEEN LATIN
AMERICA AND THE EUROPEAN UNION
Ivo Hoefkens

ARTÍCULOS DE INVESTIGACIÓN / RESEARCH ARTICLES

- 29 **COOPERACIÓN EURO-LATINOAMERICANA EN LA EDUCACIÓN. LECCIONES
APRENDIDAS EN EL PROGRAMA EUROSOCIAL EN COLOMBIA**

EURO-LATIN AMERICAN COOPERATION IN EDUCATION. LESSONS
LEARNED FROM THE PROGRAMME EUROSOCIAL IN COLOMBIA
Carlo Tassara y Yolanda Zuluaga

- 74 **RESPONSABILIDAD SOCIAL DE LA COOPERACIÓN
INTERNACIONAL EUROPEA EN COLOMBIA**

SOCIAL RESPONSIBILITY OF THE INTERNATIONAL
EUROPEAN COOPERATION IN COLOMBIA
Carlos Zorro Sánchez

- 108 **EXPLORANDO LA AYUDA OFICIAL AL DESARROLLO: UN ANÁLISIS
DEL DEBATE DESDE LA TEORÍA ECONÓMICA NEOINSTITUCIONAL**

EXPLORING OFFICIAL AID FOR DEVELOPMENT: AN ANALYSIS OF THE
NEO-INSTITUTIONAL ECONOMY THEORY
Gustavo Rodríguez Albor
José Luis Ramos Ruiz
Viviana Gómez Lorduy

- 130 **EL MESTIZAJE EN UNA FRONTERA DEL CARIBE: EL CASO
DEL PUEBLO DE BORONATA EN LA GUAJIRA, 1696-1776**

THE MESTIZAJE IN A BORDER OF THE CARIBBEAN: THE CASE OF
THE TOWN OF BORONATA IN LA GUAJIRA, 1696-1776
José Trinidad Polo Acuña
Diana Carmona Nobles

ARTÍCULOS DE REFLEXIÓN / REFLEXION ARTICLES

- 156 LA UNIÓN EUROPEA Y EL REGIONALISMO LATINOAMERICANO: UN BALANCE**

THE EUROPEAN UNION AND LATIN AMERICAN REGIONALISM: A BALANCE
José Antonio Sanahuja
- 185 COOPERACIÓN EUROPEA EN APOYO A LAS POLÍTICAS PÚBLICAS PARA LA COHESIÓN SOCIAL EN AMÉRICA LATINA: ACIERTOS, DIFICULTADES Y PERSPECTIVAS**

EUROPEAN COOPERATION IN SUPPORT LATIN AMERICAN PUBLIC POLICIES FOR SOCIAL COHESION: SUCCESSES, DIFFICULTIES AND PERSPECTIVES
Francesco María Chiodi
- 209 PAPEL Y POTENCIALIDADES DE LA SOCIEDAD CIVIL EN LA COOPERACIÓN EURO-LATINOAMERICANA. EL CASO DE LA COMUNIDAD ANDINA**

ROLE AND POTENTIAL OF CIVIL SOCIETY IN EU-LATIN AMERICAN COOPERATION. THE CASE OF THE ANDEAN COMMUNITY
Erlí Margarita Marín Aranguren
- 237 PROSPECTIVA ESTRATÉGICA EN LA GESTIÓN DEL CONOCIMIENTO: UNA PROPUESTA PARA LOS GRUPOS DE INVESTIGACIÓN COLOMBIANOS**

STRATEGIC PROSPECTIVE IN KNOWLEDGE MANAGEMENT: A PROPOSAL FOR RESEARCH GROUPS IN COLOMBIA
Leonardo Pineda Serna

ARTÍCULOS DE REVISIÓN / REVIEW ARTICLES

- 260 INTEGRACIÓN REGIONAL Y COOPERACIÓN TRANSFRONTERIZA EN LOS NUEVOS ESCENARIOS DE AMÉRICA LATINA**

REGIONAL INTEGRATION AND CROSS-BORDER COOPERATION IN THE NEW LATIN AMERICA SCENARIOS
José Luis Rhi-Sausi
Nahuel Oddone
- 286 APRENDIENDO DE LA EXPERIENCIA DEL PROGRAMA ALBAN PARA MEJORAR LA COOPERACIÓN EN MATERIA DE EDUCACIÓN SUPERIOR ENTRE LA UNIÓN EUROPEA Y AMÉRICA LATINA**

LEARNING FROM THE EXPERIENCE OF THE PROGRAMME ALBAN TO IMPROVE THE COOPERATION IN THE FIELD OF HIGHER EDUCATION BETWEEN EUROPEAN UNION AND LATIN AMERICA
Carlos Alberto Vigil Taquechel